

15 BANI NUMERUL

ABONAMENTELE

NCEP LA 1 SI 16 A FIE-CAREI LUNI SI SE PLATESC
TOT-D'AUNA INAINTE

IN BUCURESCI: La casa Administratiunii
IN TARA: Prin mandate postale.
Pentru 1 an 40 lei, 6 luni 20 lei, 3 luni 10 lei.

IN STREINATATE: La toata officiale pos-

tale din Uniune, prin mandate postale.

Pentru 1 an 50 lei, 6 luni 25 lei.

MANUSCRIPTELE NU SE INAPOIAZA

GRIGORE VENTURA

Prim-redactor responsabil

EPOCA

APARE IN TOATE ZILELE DE LUCRU

CE REGE VOIM

ALEGEREA DE LA FOCSANI

FOCURILE

MINCIUNA PRETUTINDENI

FEMEIA MORTULUI

CE REGE VOIM

D. Const. Esarcu, într'un articol apărut în coloanele acestui ziar, ne zicea mai deunăzi, «că opozitia are nevoie d'ăsi limpezi situația față cu tronul».

Această frază pe care, nu pentru prima oară o auzim astăzi exprimată, și a cărei înțeles variază după persoana care dă acel sfat, însemnează, eșind din gura vre unuia din antadinasticii de la 1876, devenit ul-tradinastic la 1887, că opozitia de azi e antadinastică, și că are nevoie spre a putea veni la putere, d'ă se impăca cu Palatul prin unul din acele acte, care aș transformat pe revoluționari de altă dată în curți-sanii cel mai linguisitorii de azi.

A avut dar dreptate d. Esarcu ceea ce să limpezim situația noastră față cu Tronul, dacă prin aceasta este vorba, nu d'ă ne schimba atitudinea față cu Regele, ci d'ă precisa acea atitudine, și d'ă împriștia acuzațiunile greșite aduse în contra noastră.

Mai întîi, ni se zice că opozitia de azi e antadinastică, și actualii consilieri ai tronului cred nemerit spre a ne combate, d'ă asemănă atitudinea noastră cu a lor, pe când erau în opozitie.

Iată o primă eroare: Partidul d-lui Brătianu a săvârșit acte materiale tinzând a schimba în mod violent forma guvernului. Partidul liberal-național a căutat să înlocuiască monarhia prin republică, și la 1876 a opus regelui Carol, candidatura colonelului Dabija. Acestea sunt semne bine caracterisate de antadinasticism.

Opozitia de azi, nu are, ea, la activul ei, nici unul din acele acte care constituiesc antadinasticismul. Partidul conservator n'a incercat nici o dată, fie la putere, fie în timp de 11 ani de opozitie, d'ă schimba în mod violent forma guvernului; nici n'a căutat vre-o dată să înlocuiască monarhia prin republică, nici n'a opus regelui Carol vre-un candidat la tron.

Dar, ni se zice, ati criticat purtarea Regelui, și criticele d-voastră au fost violente. Este adeverat că adeseori am criticat purtarea Regelui, băchiar în timpul din urmă am desaprobat mai toate actele M. S. Este asemenea adeverat, că fie care punând în criticele sale temperamental ce i este propriu, adeseori forma criticilor noastre a fost violentă, și a putut supăra pe curtișanii de la putere.

Dar de când oare critica actelor Suveranului este ea opriță, și de când constituie ea antadinasticismul?

Critica însemnează speranța de îndreptare, și numai atunci când o asemenea speranță nu va mai exista, atunci și criticele vor inceta.

Dacă zelul dinastic al actualilor consilieri ai tronului ar fi sincer, criticele noastre ar trebui mai mult să li înțească de căt să îngrijescă, și ar trebui să privească criticele presei mai mult ca o garanție, căci el ști că în zia când resturnarea Regelui va fi hotărâtă, atunci de sigur vor inceta atacurile in contra persoanei Suveranului.

Ni se mai aduce o imputare. Criticele noastre la adresa tronului n'ar fi isvorite dintr'un sentiment de sîrguină către principiul monarhic, ci ar porni numai din dorința d'ă resturna guvernul. Adică atitudinea noastră ar fi o simplă tactică. Noi conservatorii monarhiști, departe d'ă critica actele M. S., în interesul chiar al monarhiei și al ădevărului constituțional, am sacrificat sentimetele noastre monarhice dorinței d'ă resturna guvernul cu ori-ce preț.

Această imputare este cel puțin stranie, când pornește de la acel oameni care așează mâna pe putere prin intimidarea Regelui, și pentru care principiul monarhic e o simplă cestiu de oportunitate, un principiu pe care il admit astăzi când sunt la putere, dar pe care l'au săpat în opozitie și pe care probabil vor căuta iarăși al dărimea când ar reîntra în opozitie.

Sentimentele noastre monarhice sunt destul de cunoscute pentru că se nu poate fi puse de nimănă la îndoială, și am avut ocazia destul de des să lămurem ideile noastre privitor la monarhie, pentru ca să ne mulțumim astăzi a le rezuma în câteva cuvinte.

Aceste idei formează pentru noi esența regimului monarhic. Si situația noastră față cu tronul este aceasta: pe cătă vreme M. S. se va conforma cu acesta idei, afară din care, după părerea noastră nu poate să existe o ădevărată monarhie, noi nu vom inceta d'ă aduce Regelui laudele noastre, fie că ne am alătura putere or în opozitie; pe cătă vreme însă Regele va nesocoti aceste idei, nu vom inceta d'ă critica purtarea M. S. putând merge chiar la un moment dat mai departe de cătă.

Aceste idei la rezumă în două puncte:

I. Vrem ca monarhia noastră să fie o ădevărată monarhie constituțională. Nu vrem ca sub aparențele unei monarhii constituționale să avem în realitate republica or monarhia absolută.

Noi credem că pe lângă drepturile pe care Constituția le dă Suveranului, Regele trebuie să aibă și exercițiul acelor drepturi.

Părerea noastră este dar că Regele are, conform Constituției dreptul d'ă numi și revoca miniștrii, d'ă exercita puterea legislativă împreună cu reprezentanța națională, d'ă disolva corporile legiuioare, d'ă opri legile cele reale prin dreptul de veto, d'ă propune sau impiedica numirele în funcții, etc. și adăgăm: Regele are și exercițiul acestor drepturi.

Altintre nu mai avem un Rege ci un Președinte de republică.

Pe de altă parte vrem ca Regele să nu exercite de cătă drepturile pe care Constituția îm formal îl dă. Regele nu poate păsi peste hotarele acestei Constituții pune la drepturile sale, precum Regele Carol a depășit limitele constituționale când a spus euventul: Vreau miniștri care să fie supuși și Camere care să fie supuse miniștrilor mei.

Altintre nu mai avem o monarhie constituțională, ci o monarhie absolută.

Si când amendouă situaționile să găsească confundate, când pe de o parte Regele nu exercită drepturile pe care Constituția îl le conferă, iar pe de altă, el exercită drepturile pe care Constituția nu îl le dă, atunci, nu numai nu avem Monarhia Constituțională, dar nu avem nici Republica, nici Monarhia absolută, ci o putere occultă, o stare de lucruri care se asemână mult cu regimul sub care trăim azi.

II. Vrem ca Monarhia noastră să fie o Monarhie națională.

Principiul Domnului strein admis la 1886, nu însemnează Monarhie streină nici dinastie streină.

Regele, deși de origine germană, suindu-se pe tron trebuie să fie dezvoltat român și să se île pădat de oriente simpatii streine și de ori-ce interese streine.

Precum zice Renan, credem și noi că o conștiință națională nu e tare și stătoare de cătă atunci când ea a contractat o căsătorie indisolubilă cu o familie, care să angajează prin contract a nu avea nici un interes deosebit de acela al națiunii.

Aceasta este mai cu seamă adevărat pentru urmașii intemeietorului unei dinastii, căci daca șeful dinastiei a putut să îl alese într'o familie streină, vroim ca urmașii lui cel puțin să fie români. De aceea cerem ca Moștenitorul tronului să fie crescut în țară și să își exercite și el drepturile pe care le are ca Moștenitor.

Acestea sunt ideile noastre în privința monarhiei.

De la primirea or nesocotirea acestor idei, depinde dinasticismul or antadinasticismul nostru, iar nu de la faptul că suntem la putere or în opozitie.

Pe cătă vreme Regele să va conforma acestor idei, care constituie pentru noi esența monarhiei, noi îi vom aduce laudele și aprobarea noastră.

Pe cătă vreme regele să va depărta de ele, noi îi vom desaproba, și poate nu ne vom mulțumi numai cu asemenea platonice desa-niște critice platonice.

Pe cătă vreme regele să va depărta de ele, noi îi vom desaproba, și poate nu ne vom mulțumi numai cu asemenea platonice desa-niște critice platonice.

Fără îndoială, este un fapt grav pentru un partid conservator d'ă resturna o dinastie, dar în ziua când Regele ar intra în conflict cu națiunea, său n'am avea pe tron de cătă persoana Saveranului iar nu principiul monarhic, atunci, de și conservator, de și dinastic, nimic nu ne-ar mai putea opri d'ă recurge și la această extremitate.

N. Filipescu.

DEPSELE AGENTIEI „HAVAS”

Paris, 22 Ianuarie.

Ministrul de finanțe, d. Dauphin, renunță la proiectul de buget ce elaborase și acceptă proiectul modificat de comisiune.

Criza ministerială este astfel inconjurată.

Constantinopol, 22 Ianuarie.

D-nii Zankoff și Vulfovici au conserit împreună cu Marele Vizir în timp de două ore.

Constantinopol, 22 Ianuarie.

Costaki Anthopulo și numit guvernator al Cretei în locul lui Savas Paşa, demisionat.

Viena, 22 Ianuarie.

«Wiener Allgemeine Zeitung» crede săt că Tarul se va duce la Berlin în luna lui Martie, pe urmă la Milan, unde va avea o întrevadere cu regele Italiei. Se va întoarce după aceea la St. Petersburg treând prin Viena.

St. Petersburg, 22 Ianuarie.

«Novoie Vremia» spune că fară a voi se impedece un resbel între Turcia și Germania, Rusia va putea cu toate acestea să

lucreze astfel că de astă dată, armata germană să nu poată merge întrără contra Franciei.

Londra, 22 Ianuarie.

Cercurile guvernamentale se arată neliniștită în privința raporturilor dintre Franța și Germania și se pare că e lucru hotărât a face oare cări pregătiri spre a păzi neutralitatea Belgiei. Marele manevre ce se vor face la primăvara viitoare vor da ocazia de a se face o incercare de mobilitare ale forțelor de uscat și de mare.

Berlin, 22 Ianuarie.

Se crede că nouă Reichstag se va întruni în Martie, și se speră că pentru aniversarea zilei onomastice a Imperiului, se va vota proiectul de lege militar.

Hano, 23 Ianuarie.

In noaptea de 20 spre 21 Ianuarie, colonelul Brissaud a luat poziunea de la Mike în provincia Tan-hoa. A omorât 500 de rebeli și a pierdut 100 de soldați.

St. Petersburg, 23 Ianuarie.

O circulară rusească privitoare la Bulgaria lasă să se înțeleagă că Rusia e dispusă a retrage candidatura principului de Mingrelia, în fața obiecțiunilor ce ridică și spune că venirea d-lui Zankoff la Constantinopol și apropierea sosirea deputațiunilor bulgări, pot folosi Porții pentru a ajunge la o înțelegere și a constitui un guvern legal în Bulgaria, prin formarea unei Regențe mixte, coprinzând toate partidele. Circulara conchide rugănd pe Puteri, dacă împărlășește vederile Rusiei, să dea instrucțiuni ambasadorilor lor din Constantinopol spre a susține și a ușura opera Porții.

Viena, 23 Ianuarie.

Discursul principelui de Bismarck continuă a agita spiritele cu atât mai mult cu căstigurile despărțite în Austria și mai cu seamă chemarea mai înainte de termen a recruiților se confirmă.

După niște informații din bună sorginte, arsenalele au primit ordinul de a face pregătiri de urgență, ca și cum ar fi o acțiune iminentă; în fine exportul calului va fi în curând interzis. Toate acestea ar fi motivate de mișcările trupelor rusești la graniță.

Londra, 23 Ianuarie.

Circulația sătorează că Anglia va oferi principelui Alexandru de Battenberg un comandanțat militar în Egypt.

Triest, 23 Ianuarie.

Sir Wolf s'a întors la Triest, unde va sosi la 28 Ianuarie.

Constantinopol, 23 Ianuarie.

«Gale indirecte». Negociile bulgărești nu vor începe în realitate de cătă după soarea delegațiunii.

După toate apărările înțelegerea e probabilă, prin retragerea candidaturii principelui de Mingrelia. Tarul pare de altminteri foarte dispus la aceasta, dacă obține satisfacție asupra altor părți. Cu toate acestea, delegații bulgari vor cere ca autonomia Bulgariei să fie acordată.

Obiectul Porții în Bulgaria ar consista în a forma o regență mixtă, care să convoie o nouă Sobranie pentru alegerea principelui, care probabil va fi principul de Leuchtenberg.

92

93

94

95

96

97

98

99

100

101

102

103

104

105

106

107

108

109

110

111

112

menea, într'adevăr, nu va discuta c'un hot de drum mare asupra o-nestităei, nimenea nu va discuta cu un asasin despre dispozițiile legilor penale în privința omorului. Când și că adversarul dumitale începe a discuta cu intenția bine hotărâtă d'a recurge la un argument minciinos când se va simți strimtorat, nici nu și dă osteneala de a deschide vorba cu un om, care are un mod atât de simplu d'a scăpa de învingere.

Acest punct fiind dat, întrebăm pe ori-cine a urmat cu nepărtenire și cu băgare de seamă mersul guvernului de la început până acumă, întrebăm, zic, când organele guvernului au spus adeverul. Dacă această lucrare n'ar fi prea lungă pentru dimensiunea unui articol de zi, ar fi interesant și folositor d'a nota, zi cu zi, numai faptele publicate în ziarele guvernamentale, sau rostite de la tribuna parlamentului, a căror falsitate a fost dovedită în mod evident. Si să se observe, că aceste neadeveruri sunt numai o parte infinitezimală a mulțimii de minciuni pușe în circulație de guvern și de susținătorii săi, minciuni care nu vor fi evidente decât după căderea colectivităților de la putere.

Am fi deci foarte naivi d'a discuta într'un mod serios cu oameni pentru care obiceiul d'a minți a devenit o două natură, și discuția ar avea foarte multe șanse d'a remâne sterilă.

Dar să vedem dacă această discuție, chiar sterilă, ar putea fi folosită intru ceva, intereselor cauzelor care o susținem.

In această privință, putem iată că de la acest adever evident, că nu poti discuta o ceste de principii cu un om de căt numai dacă acest om are principii. Si aci întrebăm iată pe orice om imparțial și de bună credință, dacă se poate găsi o urmă de principiu stabilit de mai înainte, vre o persistență. În idei, vre o stăruință într'un gând bun oare care, în totă activitatea d-lui I. C. Brătianu și a acolitoilor săi în totă durata supremăției lor politice. Dacă această urmă nu se poate găsi, și e evident că nu se poate, modul cel mai nemerit d'a ataca, modul cel mai sigură resturnă guvernul, nu este d'a discuta principiile cu oameni pentru care principiile nu sunt de căt o vorbă goală, un cuvânt fără înțeles. Tactică cea mai simplă și cea mai sigură e d'a constata faptele, d'a alcătui dosarele acestui regim și, precum am zis-o altă dată, de a întrebui cu densul metoda de educație ce se obișnuiește pentru cătei, adecă d'a i viri nasul în necuviințele sale. Un guvern care se menține numai prin forța faptului independent nu poate cade de căt în virtutea faptelor ce le îndeplinește.

Rezultă din aceste că n'am putut schimba tactica noastră față cu guvernul, chiar dacă am dorit să schimbă. Nu putem, nu vom putea să dăm părerea noastră în cestiu de principii generale sau în cestiu mai amănunțite de organizație de căt foarte rar; nu vom putea consacra toată activitatea noastră acestor cestiu de căt numai după căderea regimului Brătianu.

Atunci, fie-care din elementele diverse care compun opoziția, își va desvolta ideile asupra acestor materii. Dar atunci și numai atunci, căci întâia datorie, datorie imperioasă, datorie care ni se impune înainte de toate cele lalte, a doborărirea acestui regim care a ridicat la înălțimea unui principiu de stat întrebuitarea minciunei tot-d'auna, minciunei pretutindeni.

Alecu A. Bals

FOCURILE

In mai puțin de opt zile orașul Bucureștilor este băntuit de focuri, și chiar de focuri mari. Toate clădirile atacate de acest flagel au fost distruse cu desăvârsire. Circul Sidoli situat pe malul Dâmboviței a fost prefăcut într-un mormant de cenușe, din otelul cel mare de pe Boulevard Elisabeta n'a ramas de căt cele patru ziduri principale; iar baracele care înconjura Biserica Albă nu prezintă vederilor trecătorilor de căt o masă informă pentru care nu putem găsi o denumire.

Care să fie oare cauza pentru care o clădire, mare sau mică, veche sau nouă, de zidărie sau de lemn, o dată atinsă căt de puțin de foc, este distrusă cu desăvârsire?

Oare circul Sidoli arsa din cauza furuței ce suflare în acel moment peste oraș?

Nu, căci în acea seară nu adia cel mai mic vînt. Atmosfera era cu totul liniștită.

Asemenea pentru marele Otel de pe Boulevard și pentru baracele de la Biserică Albă. Atât Vineri căt și Sâmbătă seara cea mai mică suflare de vînt nu se simțea și cu toate acestea, atât circul Sidoli căt și otelul de pe Boulevard, precum și baracele de la Biserica Albă au fost nemicite cu totul.

Nu se poate încă atribui aceste nenorociri parțiale care la un moment da, pot lesne deveni o nenorocire generală, lipsă de îndrăsneală și de abnegație a soldaților de artilerie, înșarcinări cu serviciul pompelor. Toți București au putut admira, zilele trecute abnegația cu care soldații regimentului al 6-lea de artilerie au lucrat pentru potolirea focurilor. Mic și mare, ofițer și simplu soldat, au dat dovezi pitorești de simțul lor de datorie, de îndrăsneală cu care luptau cu elementul distrugător. Toți au putut vedea cum locotenentul Mirescu cu doi soldați din acel regiment au fost victimele curagiului lor. Toată România n'a uitat încă pe căpitanul Păun, care a fost urmat de un zid al grajdurilor caselor

Rosnovano din Iași pe care le a scăpat de o nomicire completă.

Dacă aceste nu sunt cauzele adevărate a acestor nenorociri care amintă oșul nostru, ca și toate orașele române, care să fie ele oare?

Ele sunt multiple, dar două din ele sunt mai de căpetenie.

Cea dintâi și ea mai principală este lipsa de apă, deși Bucureștiu este tăiat în două de un râu care debitează cel puțin de 5 ori mai multă apă de căt cătimea trebuințoasă în timp normal pentru serviciurile publice: nu vorbim pentru moment de apă de băut.

Cea de-a doua, este sistemul mai mult de căt absurd, (întrebuitam cu dinadinsul acest cuvânt), după care corpul înșarcinat se vechieze la înălțarea pericolelor ce isvorasc din foci, este organizat.

Pe când Bucureștiu erau încă un sat mare, pe când cele mai multe case erau despărțite prin curți ce aveau o întindere de mai multe pogoane, pe când să zidea în lăjime iar nu în înălțime ca acumă, pe când fie care proprietar de casă avea la dispoziție una sau armată de servitori, fie-care se îngrăjea de a avea provizii de apă în curtea sa. Aveau sacale, aveau putine, aveau într-un cuvânt grija pentru conservarea caselor lor.

Astăzi însă lucrurile s'au schimbat cu totul. Casele sunt lipite una de alta, curțile care măsură pogoane au dispărut, clădirile să fac în trei și patru etaje, armata de servitori nu mai poate exista, sacaua de apă costă 60 de bani în străde vecine cu Dâmbovița, în cele mai depărtate 1 leu, și altădată și mai mult.

Pe timpurile de demult nu erau dări municipale, pe zahăr, pe cafea, pe lumanări, pe gaz, pe mai și tei Dumnezeu că, și care astăzi le plătim de la mare-până la mic sub cuyent că sunt trebuințe obștești ale orașului care trebuesc întăritate.

Înțelegem dările, înțelegem trebuințile obștești, dar întrebăm pe onorabilă cărora este încreșterea bunul trai și liniaștia orașului, oare apă nu este ea una din trebuințele cele mai esențiale ale unei populații de aproape 200,000 de suflete.

Sunt aproape 40 ani trecuți, un Domn pământeian în îngrăjirea sa pentru tot ce s'atinge de trebuințele publice, pe un timp, unde zaharul, cafea și altele nu plăteau nici o dare către municipialitate, având îngrăjire de a înzestră orașul cu o mică pompă de abur, care trimitea apa Dâmboviței de la lungul podului Mogoșoaiei și pe alte trei, patru străde vecine. De atunci a trecut mai o jumătate de secol, și capitala României nu posedă altă mașină pentru distribuirea apă de căt aceia adusă și instalată de Domnitorul Barbu Stirbei care și-a zis în tratat, a fost unicul administrator în aceasta țară.

S'au imprumutat milioane, s'au cheltuit sute de mihi leu, cu diurme, cu leuri, cu organizarea unor serviciuri municipale, s'au adăncit și largit gările, dar nimeni nu s'a gândit la distribuirea apei în oraș.

Si oare ce sume colosale ar trebui pentru satisfacerea acestor necesități primordiale? 400,000 până la 500,000 de

lei și nimică mai mult, și eată cum: 50,000 până la 60,000 lei pentru aducea și instalarea unei mașini care ar ridica apa din Dâmboviță și ar impinge-o în tuburile de tuci așezate sub străde și care nu costa mai mult de 3-400,000 lei. Încă o dată nu vorbim de apă de băut, de apă limpezită și filtrată; vorbim de apă trebuințoasă pentru serviciile publice, precum pentru udatul strădelor, spălatul canalelor cari exaltează vara un miroz nu numat nesuferit dar vătămat, sănătatea publică din cauza noroilor infecți ce se acumulează în ele, fiind că așa o pantă foarte mică, și apele de ploaie nu sunt suficiente pentru a le lăua cu dinsele, pentru incendiurile ce se întâmplă destul de des într'un oraș a căruia populație este deja destul de importantă, și începe a fi grămadită în unele părți.

Vineri și Sâmbătă seara, pompierii stații cu pompele lor goale pentru că nu era apă; jandarmii poliției alergau în goană pentru a stringe de prin toate mahalalele sacașii cu sacalele lor. Sacalele întrebuită de municipalitate pentru udatul strădelor în timpul verei, bune pentru serviciul pentru care sunt destinate puneau mai mult de o oră pentru a percepe distanță ce este între mașina municipală și clădirile închise de foc, din cauza greutății lor. Toată lumea a putut constata de visu aceasta, nu sunt tăchituri al imaginării noastre, sunt fapte și fapte ireducibile.

Acăstă stare de lucruri nu poate dura. Municipalitatea trebuie cu or ce preț să înzestreze orașul cu o distribuție de apă astfel organizată, că în orice stradă și la oră ce oră de zi și de noapte, vara și iarna, apă să fie la îndămâna fie căruia, dar mai ales la îndămâna serviciului pompelor de foc.

Va cheltui, 500,000 de franci, un milion, va pune dări noi, ori va face un nou împrumut, puțin ne importă; cea ce cerem, este să ne asigură pe căt este în căderea ei, avutul și liniaștia noastră.

Lucrările acestea nu sunt nici din cale afară grele, nici din cale afară costisitoare. Într-un interval de 5, 6 luni ele pot fi gata sau mai gata. Nu au onorabilitatea părășită a orașului de căt să aibă puțină bună voință și puțină durere pentru o populație, care nici o dată nu s'a dat înzestră cănd a fost vorba de a se sacrifică binele public. După cele întărite zilele trecute, ar fi o adeverată crimă din partea municipalității noastre dacă pe la finele lui Septembrie sau începutul lui Octombrie al anului corent, orașul București ar fi tot sără distribuții de apă cel puțin, pentru serviciile publice.

Intr'un viitor articol vom trata despre organizarea corpului pompierilor.

T.

INFORMAȚIUNI

In urma călătoriei la Florica a ministrilor Sturza și Stătescu, în sănătatea d-lui prim-ministru care fusese amânată pe Miercură a fost, din contra, avansată cu o zi: d. Ion Brătianu s'a reîntors în Capitală eri dimineață.

Azi dimineață s'a întinut la Palat un consiliu de miniștri sub președinția M. S. Regelui.

Bustul poetului Grigore Alecsandrescu, facut prin inițiativa Societății "Revista Literară", de sculptorul G. Jolnay, a fost oferit de nuntă Societate Atheneului Român, care l-a primit spre a lă depune în viitorul palat al Atheneului. Se zice că Societatea "Revista Literară" va lă initiativa de a se face și busturile altor bărbați însemnată tot pentru a le destina Atheneului.

In numele d-lui Julian, ziarul *EPOCA* mulțumește călduroș tuturor persoanelor care au organizat două reprezentări în beneficiul său, artiștilor care au bine voit a da concursul lor acestor reprezentări și publicului care a dat artistului bolnav dovezi de simpatie și iubire.

D. Voinov care a sosit azi dimineață în Capitală va înmâna d-lui Ministrul de Interne, din partea unui însemnat număr de alegători, un protest contra alegerei d-alătării de la Focșani.

D. Hitrovo, ministru Rusiei, a împărțit o însemnată sumă de bani pompierilor care, cu ocazia unei vizite la ministerul de interne, cu d. Ion Brătianu.

Aflăm dintr-o sorginte autorizată că d. E. Stătescu a cerut d-lui prim-ministrul sălău autorizare a unei însemnătăți de către reprezentanții săi.

Azi dimineață, de la 8 pâna la 10 și jum. d. Dumitru Sturdza a lăsat în cabinetul său de la ministerul de interne, cu comitetul delegaților Camerei pentru proiectul de lege al însemnătății publice. D. Vizanti raportorul acestui proiect este deja de eri în capitală.

Relativ la omonul de la bariera Rahovei, am aflat încă de a-lătăseără, dar după ce pusesem deja sub presă, că lo Florea Badea a făcut mărturisirea celei mai complete. El a arătat numele tuturor celor 14 tovarășii părăși la acest om. In privința mobilului crimei a declarat că a voit să și răsbea contra victimelor, propriul său frate, pentru că acesta lănușase de mai multe ori ca contrabandist de spirt; a mai adăugat că fratele său înșelase ceata întreagă de contrabandisti cu o însemnată sumă de bani.

crură așa de ciudate că biata copilă era să leșine când el îi strinse mâna.

Ce dracu l-a spus șeful său... Plecând de la casa saltimbacului, nerăbdător, neastămpărat, se dusese la Sarona; acolo, fără a se târgui închiriasă cu o mie de franci o gaură, o baracă pe care el Simon, orăcat de puțin își păsa de locuință, n'ar vrea să locuiască un an de zile chiar dacă i s-ar plăti acea sumă. Pentru ce astă?

Ca s'o dăruiască «sălbatici»? Cum o numia el.

De sigur casa de la Sarona era mai bună de locuit de căt trăsura în care trăia sănătatea...

Atunci, vrea să zică, sălăpău să se înarmorăt de tenebra fată și ca amurul să se fi născut așa de grabă fără indoielă creerul era atins...

Dar dacă închiria casa pentru a o da acelui fete de ce punea pe matelotul său să o viziteze, fară al întreba după vizită ce găndea despre sănătatea?

Simon își freca capul, se trăgea de prisos, nu găsea nimic.

De acolo, se dusese la Bursă, locotenentul său scriese o scrisoare lungă unei femei...

Ce mai însemnat și astă? Ce însemnată cuvințele cu care responzase ea și care părea atât de importante? De ce să prefăcea bolnav, ca să stea acasă când astă dimineață chiar părea, din potrivă, că dorește să se plece pentru tot-d'a-una?

(Va urma)

tea caracterul stăpănlui, șeful său, șlia că e în stare a-și rupe din inimă sentimentul care facea fericirea vieții lui, din ceasul în care așteptă să iubească pe femeie nedemnă de amor. De cănd stăpănlul său nu mai iubea pe Geneva.

... și aici chiar ideile lui începeau să incurcă... Ce căutase locotenentul Davenne la sălbaticul cel bătrân... Știa mai bine de căt or-cine ce prețuia el; mare nevoie trebuia să fi avut de densul ca sălăpăneze la ceva!

Matelotul Rigobert, trăind multă vreme la Indianii din Messaya, afăre de proprietățile unor plante cu care să-și remedieze extraordinaire... pentru a lecului bolt tot atât de extraordinare, a lecului nu-i poate adevăratul cuvânt; de aceea Rivet zicea adesea că n'ar primi nici un pahar de apă de la acel pe care saltimbaciul să numia Rig sau Tata sălăpănicul. Ce relații putuse să se stabilisească între stăpănlui său, onoarea și cinstea însuși, și acest bătrân ticălos?

Căci locotenentul lui îl oferise chiar o odaie la el, în casa lui. Dar speră că somnul va da stăpănlul său niște idei mai sănătoase, și îi va porunci, când se va deștepta, sălăpănească afară. Simon se pleca spre pat.

Pierre stătea lungit cu ochii deschiși și dormea.

— Lasă! lasă! mormăi matelotul, și scăpinându-și capul cu unghiele sale vîrtoase, pară că fi avut de gând să-ji amungea într-o marină, că să se amestece atunci în tuburile lor. Dupe această criză de mănie, de furie, venise o criză de lacrimi... Pie și astă. Cunoș-

monă amețit.

Când servitorul Aneta veni să deschida ușa și văzu pe stă

Generalul Cernat a inspectat azi dimineață regimentul 31 de dorobanți.

D. Rusescu despre a cărui destituire din postul de șef al poliției comunale am vorbit într'unul din ultimele noastre numere, ne scrie pentru a ne spune că n'a fost destituit ci înlocuit; că n'a adresat nici un cuvânt ofensator d-lui I. Căpitanu pentru care are totă stima, probă căl' va chiama în altă funcție; — în fine că nu pe protecție d-lui C. F. R. să intemeiază ci pe 17 ani de serviciu în timpul cărora n'a atacat pe nimeni nici cu vorba nici cu mâna.

Dăm act d-lui Rusescu de protestarea sa.

După cum am anunțat la ultima oră a Epocei, Sâmbătă seara, chilile și magazinile care închid curtea de la Biserica Albă au luat foc la 8 ore din acea seară.

Incendiul a isbuințat în prăvălia unui israelit, comerciant de măruntișuri și de gaz. O lampa, răsturnată din neiglență unui băiat, a pus foc prăvăliei și butoaei cu gaz.

În cauză vechimii caselor și construcțiunilor lor, mai toată de lemn, folosul se comunică din cameră în cameră cu asa mare iuteală în cît locuitorii lor nu putură să spără nimic, ba unii chiar nu și spără viață de căt eșind pe ferestre, scara casei fiind într-o căpă consumată de flacări.

D. Rusescu protestează în numele Botoșenilor.

Nu! Botoșenii nu au cerut grație, nu voesc amnistie, voesc o judecată dreaptă, căci dacă guvernul vrea să ierbe, Botoșenii însă nu primesc și iertați, și nu voesc a ierta pe adevărăți culpați.

Vorbind de abuzurile comise la Turnu-Măgurele, D. Rusescu arată că violențe s'au comis aci nu numai în timpul alegerii, dar încă, și mai cu seamă după alegeri,

D. Rusescu cu o elocință iresistibilă se întrebă dacă toate aceste fapte sunt demne de un regim liberal. Face comparație între ceea ce este azi și ceea ce era în timpul conservatorilor. Si domnia-să, care în acele timpuri a suferit poate mai mult ca altul și dator a declară azi că ceea ce era atunci nu ajunsese la gradul în care sunt lucrurile azi.

Nu mai suntem siguri pe viață și avara noastră! (sgomot, aplause).

În toate părți le presuntem, amenințările, persecuții, ilegalitate, violențe. (aplause sgomot).

Eu mă fălesc că am trecut prin colectivitate, eșind cu fruntea nepărată, ceea ce nu o pot zice mulți alții și chiar după banca ministerială! (Sgomot, întreruperi, apluse din stânga, totuși ministrul se scoala în picioare).

D. I. C. Brăianu Spune de care din noi vorbești?

D. Radu Mihail. Nu putem să stăm nemilosuți când zici asemenea obscurcii! (Sgomotul crește).

D. Naeu Lovind cu pumnul în masă strigă că poate atât către d. R. Fleva că și către minoritate.

Din partea minorității, vîi protestări, strigă: Nu primim a fi amenințăți astfel după banca ministerială! (Sgomotul la culme).

D. R. Fleva. Eu mă cred că am o pată pe frunte daca, fiind ministru, aș că o poliție și un parchet fără conștiință se încearcă a implica pe vrăjămașii mei politici în comploturi imaginare contra vieții mele. (aplause din stânga)

Oratorul constată că guvernul este în ultima fază a vieții sale; că este un «guvern în lichidație», în tocmai ca acel comersanți cără căută amâna ziua fatală a falimentului, preschimbând politice, și usând de ultimele expediente pentru a prelungi de azi până mâine o situație afară din calea încordării.

D. R. Fleva nu mai vede posibilitatea pentru acest guvern d'a se îndrepta termină discursul său în aplauzele prelungite ale întregelui oposiții.

(Sedintă se suspendă pentru 5 minute.)

a constatat faptul și a degradat pe culibali.

Relativ la alegerea de la Focșani, oratorul citește un act foarte interesant; raportul unui agent polițienesc către șeful său relativ la operațiunile electorale la care a participat poliția și bătaușii ei în ziua alegerii.

Această citire aridică o adevărată furtonă.

Sgomotul nu se poate potoli.

Oratorul e interpelat după băncile majorității:

— Cine a iscalit acel raport? Ce date are? Depuneți-l pe biuroul Adunării!

D. R. Fleva. Actul nu l' depun de căt în mâinile unei comisii de anchetă ce vă rog să numiți se constată faptele.

D. Al. Vidrascu, cu o vîlăză rară apostrofează pe diferiți membri ai minorității zîndu-le că actual e fals, că vin în Cameră cu acte apocrife etc.

D. R. Fleva pare a voi în fața primului-ministrului se dea dovezi de zel guvernamental.

D. R. Fleva vorbește apoi de faptele de la Botoșani, de monstruoasa purtare a administrației și a președintelui de tribunal d-acolo. Apoi inferează purtarea ministrului justiției în această afacere. Destituirea judecătorului în cîndiu de la Curțea, trimisă unui judecător din București într-o dinsă.

D. R. Fleva protestează în numele Botoșenilor.

Nu! Botoșenii nu au cerut grație, nu voesc amnistie, voesc o judecată dreaptă. Si ca dovada oferă se i arate toate cartile de vizita, scrisorile și telegramile primite cu ocazia atentatului contra persoanei sale.

D. R. Fleva nu vrea să spune tot ce ar avea a zice contra d-lui Fleva.

«Mi-ar fi rușine să spui de d-la ce ai merită să spun!»

D. R. Fleva. Cer cuvântul în cestiu personal.

D. I. C. Brăianu. Declăr că sunt scăbit, desgustat, că aș vrea să mă retrag; dar cînd văd că d-voastră cel din stânga împingeți la scandal, cînd văd că provocați la o desolvare a Camerei atunci cînd starea Europei și nesigură, și vărișeți să profități d'această nesiguranță pentru scopurile d-voastră, atunci suntem cu toții datori să ne străngem rândurile și să luptăm contra d-voastră ca un singur om și vom lupta! (aplause frenetică în dreapta).

(Voci. Închiderea discuției!)

D. Marghiloman, vorbește contra înciderii.

In cîteva cuvinte demonstrează că într-o cestiu atât de gravă și serioasă ca acea ridicată de d. R. Fleva cu ocazia alegerilor comunale, nu se cuvine ca Cameră să se mulțumească pe cîteva fraze violente ale primului ministru și să închidă discuția.

Majoritatea însă închide discuția.

Președintele dă cuvântul în cestie personal d-lui Fleva.

Atunci întreaga majoritate împreună cu d. I. C. Brăianu ese din Cameră, și d. R. Fleva respunde, înconjurat numai de colegii săi din opoziție, insultelor adresate de primul ministru minorității în genere și d-sale în special în epilepticul său respuns.

(Applause numeroase)

Sedintă se ridică la 5 ore.

SENATUL

Sedinta de la 12 Ianuarie 1887

La 2 ore și 20 m., prințul D. Ghica deschide sedința.

La ordinea zilei codicele de comerț. Se propune să se tipărească proiectul înainte de a se lua în considerare. Propunerea se respinge și Senatul se mulțumește cu raportul d-lui D. Rosetti.

Se proclamă, conform comisiunii de verificare, d. C. Cornescu, alesul colegiului I-iu de Olt, d. D. Giani, alesul colegiului II-lea de Dâmbovița și d. Kiriacescu, alesul colegiului III-lea de Ialomița.

Apoi se ea în considerare codicele de comerț, modificat de Cameră.

Considerând că orice amendament să ar primește modificările aduse de Cameră ar infirma legătura în total, Senatul admite propunerea d-lui Eug. Stătescu, de acord cu biroul, și votarea legătura a o mai citi.

In speță, acest vot e bun, căci nu mai este nimic de adăugat nicăi de suprimit la constiucția lucrare a d-lui D. Rosetti, dar, în principiu constituie un precedent primejdos.

Legea este votată prin 69 bile contra 5.

D. I. Lerescu anunță, găgăind, o interpelare d-lui ministru respectiv asupra serviciului pompierilor.

Apoi se trece în secți.

Sunt orele 3.

Un spectator.

ULTIME INFORMAȚII

Așa de imprejurări neprevăzute, d. D. Sturdza și cei-lății delegați români pentru convențiunea de comerț cu Austro-Ungaria vor pleca la Viena Sâmbătă viitoare.

Proiectul de buget al cheltuielilor ministerului justiției a fost priimit

de comisia Comisiei Canarei astfel cum s'a prezentat de către guvern. Acest proiect de buget este singurul asupra căruia comisia bugetară nu cere reducții.

D. General Crețeanu, se va duce peste căteva zile la Galați, ca să ia provizoriu comanda corpului III-lea de armată, în locul d-lui general Pencovici, care va pleca în congediu.

Azi la 9/2 ore d. D. Sturdza, ministrul instrucțiunii publice și cultelor, a fost primit de M. S.

Se zice că mai mulți dd. Senatori vor insista pe lângă guvern pentru ca să nu aplice reglementul comunal relativ la aliniere, la repararea caselor care ar fi să se repare în sensul interesului public, la prefațarea stărișinelor de sindrilă în stărișine de timicea, etc.

D. Kogălniceanu a asistat azi la ședința Camerei. D-sa, de și slab părea foarte dispus. Unul membru influent al majorității care i zicea că ar fi trebuit să mai sădă în casă pentru a se întreba de tot, a respuns: «Starea nenorocită în care «ați adus țara mă silit să vîu cătă «mai curând la Cameră; aşteptați te «că voi combate cu toată energia «de care sunt capabil, actele guvernelor dumneavastră.»

Eri a avut loc la Mitropolie hirotonirea de către I. P. S. S. Mitropolitul Primat, a nouilui Arhiepiscop David Climescu. Ceremonia a fost din cele mai imposante.

Cu instrucțiunea crimei de la băiera Rahovei, a fost însărcinat d-judecător Dobriceanu, sub direcția d-lui prim-procuror. Astăzi s'a ascunsat deja 15 martori din care unii au făcut destăinuirile importante.

Inregistrăm cu deosebită plăcerile un nou act al munificenței regale: M. S. a dăruit societății Jokey-Club «patru-zeci și cinci de acțiuni ale reprezentării societății equestre.» Valoarea acestor acțiuni în momentul de față, este egală cu aceea a vestișorii naționale de teracotă.

Ne pare bine pentru Jockey-Club dar ne pare rău pentru cocoanele colectivităților: nu vor mai avea al 2-lea bal la palat.

Aflăm cu deosebită părere de rău incetarea din viață a d-lui Tache Letzo înceitat din viață în urma unui atac de apoplexie.

Intrunirea privată a Deputaților și Senatorilor colectivisti anunțată mai întâi pentru Vineri împreună cu amanată pe azi s'a amânat din nou, după cererea d-lui Brăianu care a informat pe d. general Lecca că va fi indispus diseară.

Azi se vorbea prin culoarele Camerei că generalul Pilat va fi transferat la Focșani în locul d-lui general Cantili căruia un congediu de 7 luni, trăgând după sine punerea în disponibilitate, va fi acordat chiar dacă justiția militară se va pronunța în favoarea sa.

Dea Dumnezeu pentru Botoșenii să fie adeverat.

D. George Radu, prefectul județului Bacău va fi transferat la un alt județ după cererea d-lui general Leca.

La ministerul instrucțiunilor publice și cultelor se pregătește un proiect de lege pentru cererea unui însemnat credit destinat la săpăturile arhiologice în Moldova. Felicitările noastre d-lui Tocilescu.

Aflăm că d. D. Aug. Laurian este în aju d'a se retrage din funcția de membru al consiliului permanent al instrucțiunii publice.

Lipsa de bani la Vistrie se simte din zi în zi mai mult și guvernul a inceput să caute catasturile vechi. Măsurile cele mai severe au fost ordonate azi de d. Brăianu la ministerul domeniilor pentru implementarea rămășițelor din arenă.

Comisia numită de ministrul resbelului pentru a-și da părerea asupra reorganizării pompierilor a propus creația unei corporații speciale, cu total independent de artillerie. Asupra sistemului de adoptat, Comisia nu a votat a se pronunța de o cam-dată cerând ca mai întâi un ofițer superior să fie trimis în străinătate.

nătate pentru a studia organizația pompierilor în diferitele Capitale mari. Se crede că Ministerul Resbelului va desemna pentru această misiune pe d. Locot. Colonel Crătunescu.

Ieri seara s'a săvârșit în biserică Cretulescu, căsătoria religioasă a amicului nostru d-nu Ion Miclescu cu d-șoara A. Cantacuzino.

Din cauza doliului familiei Cantacuzino, ceremonia a avut un caracter cu totul intim.

Tinerii soți s-au plecat chiar aseară în Moldova, la Călimănești moșia d-lui Miclescu.

Agenția Havas ne transmite următoarea informație:

Ni se scrie din Filippoli:

Sunt căteva zile poliția acestui oraș primind ordinul de a aresta pe d. Mancef, liber, acuzat că a semnat o adresă către d. Zankoff, 6 gendarmi se duseră la locuința sa, unde i primii soția sa și le ceru motivul venirei lor. El a răspuns: «Aven ordinul să arestăm pe d. Mancef, și nu putem da alte explicații.» D-na Mancef împiedică de a intra, și fiind că voiau să intre cu silă în casă, ea lăua un revolver și omorii 2 gendarmi.

Cei lății sperați, se duseră după ajutor și reveniră după puțin timp cu un detasament compus de vreo 20 de agenți. Lupta se începe din nou. Gendarmii intră în casă. D-na Mancef se ascunde cu bărbatul ei într-o cameră, unde amendoi opuseră o viață de rezistență. Armătii cu 3 revoleri, ei făcură ca 7 dintre năvălitori să nu mai fie în stare de a lupta. Dar cei lății putu să se înțeleagă și i masacră pe loc.

NUVELE FINANCIARE

Agio invariabil 17.75.

Tendință cursurilor slabă.

Schimbul se scumpesc.

Cekul asupra Parisului s'a urcat la 100.80.

Cekul asupra Londrei face 25.52.

Marcile costă 125 franci.

La Viena napoleonul e tot 10.04.

Creditele perdi 50 kreitzari (283).

Liquidarea Băncii «Prevedere» nu poate mai departe.

Consiliul de administrație se va întâlni zilele acestei spre a lăsa o hotărâre definitivă.

CASSA DE SCHIMB
JOANNIAN & NICOLESCU
No. 33, Strada Lipscani, No. 33

Cursul pe ziua de 12 Ianuarie 1887

VALORI	Cump.	Vend.
5/0/0 Renta amortisabilă...	94 3/4	94 1/2
5/0/0 " română perpetuă...		
6/0/0 Oblig. de Stal.Rur.conv.	86 1/2	87
Impr. cu prime Bucur. (lei 20)	34	36
5/0/0 Impr. Munc. Emis. 1883	73 1/4	74
10 lei Oblig. Casei pens. (1.300)	210	215
5/0/0 Scrisuri funciare urbane	81 1/2	82 1/4
6/0/0 " " " " "		
7/0/0 " " " " "	98 1/2	99
5/0/0 " " " " "	85	85 1/2
7/0/0 " " " " "	104 1/2	102 1/4
Aur contra Argint sau bilete.	174/4	173/4

R. EMIL SCROB DENTIST

Intorcându-se din voiaj să se restabilească Calea Victoriei No. 12 etaj însupra d-lui P. Sutianu. — Prețuri moderate.

O PROFESOARE DE PIANO

absolventă a Conservatorului din Viena, având încă câteva ore libere, dorește să le ceară în oraș cu condițiuni foarte avantajoase. Asemenea și pentru limbile franceză și germană.

A se adresa la administrația ziarului sub inițialele I. R.

COFETARIA BROFT

COFETARIA BROFT are onoare să-i întâlnească onorabilei Sale Clientele că într-o dată un mare assortiment de Bomboane proaspete, Supra fine în genul Boissier: marons glacés, petits fours glacés, fours thé etc.

COFETARIA BROFT prepară în atelierul său cu colaborarea celor d'antău lucrători ești din casa Boissier, toate articulele ce pune în consumație etc.

COFETARIA BROFT caută a mulțumi pe onor. sa clientă, oferindu-i pentru prețuri moderate, consumații de prima calitate.

COFETARIA BROFT este deschisă în toate serile după teatre.

MARELE HOTEL MANU

situat pe Calea Victoriei lângă Palatul Regal

Aranjându-se din nou elegant d-nii vizitatori vor găsi confortul dorit curătenie exemplară și serviciul prompt prețurile sunt foarte moderate începând de la 1 franc și jumătate Camera. O berarie eleganta se află în Hotel. Restaurantul aranjat cu totul din nou cu o bucură internațională aleasă servind și în Cabine particulare.

Preturile cele mai reduse

SE VINDE din cauza plecării cu prețuri moderate: mobilă o mușica de masa, oglinzi, tablouri lampi și alte obiecte.

A se adresa la administrația ziarului Epoca.

PRIMUL MAGASIN DE MANU

F. NOVAK

FURNISORUL CURTII REGALE

BUCURESTI — Cal. Vict. 74, vis-à-vis de Palatul Regal

Mare assortiment de mănuși de bărbăți, dame și copii. Recomand nou asortiment de manuși de piele de cal de Rusia. Singurul depositar pentru toată România.

F. Novak

74, Calea Victoriei, 74.

„STELLA“
Sapunerie și Parfumerie, București
recomandă specialități
DE SAPUN DE Rufe SI SAPUN

DE TOALETA etc.
DEPOU CENTRAL SI BIROU:
Calea Victoriei, No. 66, vis-à-vis de
Palatul Regal.

DINTI SI RATELIERURI

se efectuează după metodă cea mai nouă, sistem durabil și prețuri moderate.

Reparări de ori-ce natură se efectuează în timpul cel mai scurt.

J. ERL
DENTIST
Strada Scaunele No. 56

DE VENZARE
Locul din strada Mântuleasa No. 30.
A se adresa la

Domnul I. SOCOLESCU

ARHITECT

No. 12 bis, Strada Domnișoara. No. 12 bis.

Singura Scoala de muzica vocală și instrumentală în țară, autorizată și aprobată de înaltul guvern a d-lui profesor

ANTON KNEISEL

BUCURESTI

— No. 12, Calea Victoriei No. 12 — Aceasta scoala fiind prevăzută cu mai multu profesori se pot predă lecturi de muzica vocală și de oră instrument pentru modeste sume.

de 15 franci pe luna

de la 1/13 Maiu va fi și un curs separat în fiecare Duminică după ameaza pentru prima măini triplete etc. la care nu se primesc de către Elevii cei înaintați.

pentru acesta 10 fr. pe luna

înserările se fac în zilele de la 8—9 a. m. și de la 3—8 după ameaza.

M. SCHWARTZ
OPTIC
STRADA CAROL I No. 22

Ochelari cu sticlele cele mai fine, fabricați după indicațiunile medicilor oculiști.

Conserve de toate nuanțele pentru îndulcirea luminei, asemenea și tot felul de Barometre. Termometre și grade medicale. Diferite măsură metrice etc. cu prețuri foarte moderate.

ATELIER DE BRODERII

D-NĂ ECATERINA RASCA
mutându-și domiciliul din Iași și stabilit în București Calea Victoriei No. 92, curtea bisericet Alba, um Atelier de brodat.

Are onoare dă înștiință pe onor. P. T. public că primește ori-ce comandă de brodare și marcăre de monograme precum lingerie de zestră și mătăsuri etc. cea mai mare acurateță și finețe.

Preturile foarte moderate.

M. WAGNER

CALEA VICTORIE —

MAGASIN
de Bijouterie și Argintarie

Expoziție de Ceasornicărie pentru Codouri de Sérăbători primește și ori-ce comandă cu prețurile cele mai eficiente.

CELEBRA GHICITOARE

M-me Laurethe, în
torcându-se din orașele cele mai însemnate din Europa, cu succese admirabile, face cunoscut că prezice trecutul, prezentul și viitorul cu precisiune.

Primește vizite de la orele 9—12 a. m. și 2—8 p. m., Visita 1 franc.

M-me Laurethe
22, Strada Batiște, 22.

DE VENZARE Casa din Strada Remana No. 72.
Doritorii se vor adresa la proprietară, chiar acolo.

AVIS IMPORTANT

Sub-semnată înființând o fabrică de spălătoare de albituri precum: perdele, dantele, gulere și mânșete, mă grăbesc a avisă onor. public asigurându-l depline mulțumire atât de bunul serviciu că și de prețuri moderate.

Frederica Ruef
10, Strada Regală, 10.

O frumoasă Cameră elegant mobilită în centrul orașului. A se adresa la redacția ziarului Epoca.

MARE EXPOZIȚIUNE DE TABLOURI
Calea Victoriei

Colțul Boulevard. Universităței, în fața biser. Sărindar

Bogată colecționare, remasă moștenire de la Earl of Lombard din Londra ne-a fost încredințată spre a o pune în vînzare. Ea se compune din tablouri vechi și moderne de primul ordin, lăță către-va nume luată la întâmplare: Vechi, Sebastian del Piombo (de celebra Hamilton Galerie), Rembrandt, Claude Lorrain, Welonverman, Théodore, Corrèze, Ruysdael, Maesa Both, Koning, Berghem, etc.; moderni, Munkácsy, F. A. Kaulbach, directorul Academiei de belle-arte din Munich, Max Seitz, Paczka (să vîndut la Paris în 1875 cu 30.000 lei), prof. Geiger, Ribot, Gudin, Diaz, Deschamps, Dupré, Jeque, Karlovsky (eleve al lui Munkácsy), A. Kuflman, de Garay, S. Giroux, Glisent, Van den Bos, prof. Rumples, Bruck, Chaignean, Deprez, Guyot, Bellecour, Moormans, Beauquesne, Kuehl, Perier Verboeckhoven, prof. Cretius, Carolus, Miralles Van Hanen, etc.

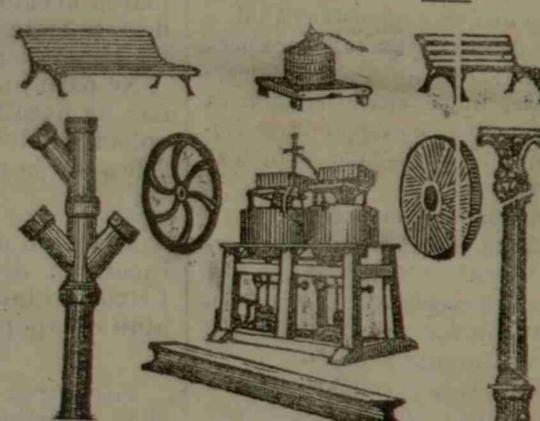
Invitat pe amatorii de belle-arte se bine-voiasea a ne onora cu vizită d-lor; el vor găsi o colecționare de mare importanță și vor avea ocazia să se imboneze cu colecționarea lor cu capătă opere pe niste prețuri excepționale.

Observăm că toate tablourile se vinde cu garanția autenticității lor și după dorința amatorilor se poate trimite la Paris sau Berlin pentru expertiza.

D. KLEINBERGER et FILS.—Paris.

EREZII L. LEMAÎTRÉ SUCCESORII

TURNATORIE DE FER SI ALAMA - ATELIER MECANIC
BUCURESTI, — CALEA VACARESTI 251, — BUCURESTI



Mare deposit de fer, raiuri pentru vagonete décauville, tzeve de tuci. Mare assortiment de pietre de moara. La Ferté-sous-Jouars.

Se insarcină cu construcții de turbine și morci cu prețuri mai reduse de către Viena și Pesta.

PRETUL

Unei morci cu 1 piatră de 36 lei 1900, cu 1 piatră de 46 lei 2100, cu 2 piestre de 36 lei 3600, cu 2 piestre de 42 lei 3800.

Esecutează repede ori-ce lucru de turnătorie sau mecanică; precum; olane simple și ornate.

Mare assortiment de mobile pentru grădină, armamente pentru grăduri și tezauri de vin etc.

Karl Ettig,
Grădinar în Rimnicu-Vilcea.

MARE HOTEL DE FRANCE
— BUCURESTI —
No. 5, CALEA VICTORIEI, No. 5.

Cel mai mare și elegant hotel din țară, situat pe calea Victoriei în fața Străzii Lipscani, din nou clădi, având patru fațade, astfel în cadrul ferestrelor respinsă în stradă. Cu desăvârșire nouă montat, după stilul cel mai modern, având restaurant și cafea foarte spăsătoare, berile și alte conforturi, — curătenia cea mai exemplară. — Salon pentru soarele, nunți, banchete și alte. — Toate lucrările de consumație de prima calitate, prețurile moderate și serviciul cel mai prompt.

PH. HUGO
ANTREPRENOR
PROPIETARUL HOTELULUI HUGO DIN BRAILA

NU MAI ESTE DURERE DE DINTI
prin întrebuintarea elexirului dentifric

AL

P.P. S.S. PARINTI BENEDICTINI
din Manastirea SOULAC (Gironde, Franța)

Don MANUEL LONNE, Prieur

2 MEDALII DE AUR: Bruxella 1880, Londra 1884
cele mai înalte recompense

INVENTATA
IN ANUL 1373 DE PAR. PIERRE
BOURSAND

Intrebuitarea zilnică a Elixirului dentifric al P. P. S. S. par. Benedictini, cu o dosă de către-va picătură în apă, previne și vindecă dinții, împotriva infecției, consolidați, fortifică și înlătușind gingiile.

SEGUIN 8, RUE HUGUERIE, 3
BORDEAUX

Deposit la toate farmaciile, parfumerie și coafere reprezentante pentru România, Serbia și Bulgaria; Agenție Comercială Franceză din Galați și sucursalele ei.

AVIS
PRIMA FABRICA ROMANA

DE
Pdnza gădronata pentru musamale
acoperisuri de curățe, acoperisuri de case etc.

Quantitatea superioară și prețuri inferioare celor aduse din Streinătate.

Ori-cte cantitate se poate preda imediat.

19, Str. Sf. Voivodă 19.

București.

HAINA BARBATESTI, SI PENTRU COPII, PRECIU MODERAT

BAZAR D'ENGLITERA

— BUCURESTI —

3 — COLȚUL STRADEI GABROVENI SI SELARI — 3

Avea onoare de a recomanda onorabilului public și cliențele noastre magazinul nostru, bine assortit cu tot felul destofe moderne de comande mai ce seamă pentru sezonul de larnă. Asemenea am primit un bogat assortiment de haine confectionate după Ultimul Jurnal Consume Sacol la Dernière Mode, Redingote cu vestă Diagonal, Jaqueta cu Veste Chauvet, Partesuri de Coachmen, Pantaloni fantaisie, Veste Froctele și Băgăi fantastice. Asemenea avem și Costume de copii etc. mai moderne și cu prețurile foarte convenabile.

De aceea rugam pe onorabilul public și cliențele noastre, a ne onora cu vizită d-lor, asigurându-ne că vor fi pe deplin satisfacți.

HAINA BARBATESTI, SI PENTRU COPII, PRECIU MODERAT